

Distr.

GENERAL

UNEP/OzL.Pro/EzCom/62/5/Add.1

23 November 2010

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

## برنامج الأمم المتحدة للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف  
لتنفيذ بروتوكول مونتريال  
الاجتماع الثاني و الستون  
مونتريال، 29 نوفمبر/تشرين الثاني- 3 ديسمبر/كانون الأول 2010

### إضافة

### خطط الأعمال لفترة 2010 – 2014، والتأخيرات في تقديم الشرائح السنوية

- أن هذه الضميمة هي من أجل إضافة القسم بشأن الالتزامات الآجلة. وبما أن القيمة المتفق عليها هي 21 مليون دولار أمريكي، وقيمة الاتفاقات المتعددة السنوات غير المتفق عليها كما تمّ تقديمها، هي 624 مليون دولار أمريكي، لم تؤمّن أي تحديثات للفقرة 3، الجدولين 3 و4 كما تمّ تعيينه في الفقرتين 13 و14، كما أنه لا يمكن تغيير الاستنتاجات ممّا أفيد عنها في الفقرة 44 والتوصية في الفقرة 47 (ب).
  - إضافة الفقرتين 26 (مكرّر) و26 (ثالث) والجدول 13 (مكرّر) تحت القسم المتعلق بالالتزامات الآجلة، على النحو التالي:
- 26 (مكرّر). إن الالتزامات الآجلة مكوّنة، من جملة أمور أخرى، من تمويل للاتفاقات المتعددة السنوات و« أنشطة قياسية أخرى » مثل التعزيز المؤسسي، وميزانية أمانة الصندوق، وأمين الخزانة وتكاليف اجتماعات اللجنة التنفيذية، وبرنامج يونيب للمساعدة على الامتثال، وتكاليف الوحدات الأساسية ليونديبي ويونيدو والبنك الدولي. والتمويل للـ « أنشطة القياسية الأخرى » مستند على التوقعات في خطة إزالة المواد المستنفدة للأوزون لفترة 2010 – 2012 للصندوق المتعدد الأطراف.
- 26 (ثالث). يورد الجدول 13 (مكرّر) المبلغ الإجمالي للالتزامات الآجلة مع الافتراض بأن الطلب المقدم إلى الاجتماع الثاني والستين سيحصل على الموافقة بالمستوى الذي أوصت به الأمانة. وإذا تمت الموافقة على الطلب بالقيمة الموصى بها إلى الاجتماع الثاني والستين، ستكون ثمة حاجة إلى مبلغ إضافي قدره 21.1 مليون دولار أمريكي لتغطية الالتزامات الآجلة. والأمانة لم تتمكن حتى الآن من التوصل إلى اتفاق بشأن الاتفاقات المتعددة السنوات في الصين، وإندونيسيا وجمهورية إيران الإسلامية. وإذا تمت الموافقة على هذه الاتفاقات المتعددة السنوات بالقيمة المقدّمة، سوف تكون ثمة حاجة إلى مبلغ إضافي قدره 623.8 مليون دولار أمريكي لتغطية الالتزامات الآجلة. والمبلغ الإجمالي للالتزامات الموجودة للفترة من 2010 إلى 2031 هو 151.63 مليون دولار أمريكي.

## الجدول 13 (مكرر)

## الالتزامات الأجلة (2010 - 2031) (بالآلاف الدولارات الأمريكية)

المجموع	2031	2026	2025	2022	2021	2020	2019	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010	الوصف
21,750	0		0	0		0	0	0	0	0	0	2,293	1,063	3,968	3,713	10,713	الشرائح السنوية للاتفاقات المتعددة السنوات الموافق عليها بعد موافقات 2009
8,322	57		226	226		81	485	283	197	713	202	372	1,412	732	115	3,223	شرائح سنوية من اتفاقات جديدة تمت الموافقة عليها في الاجتماعين الاجتماعيين السنويين والحادي والستين
30,072	57	0	226	226	0	81	485	283	197	713	202	2,664	2,475	4,700	3,828	13,935	المجموع الفرعي (اتفاقات)
121,561													32,560	31,383	31,194	26,424	تمويل للأششطة القياسية*
151,633	57	0	226	226	0	81	485	283	197	713	202	2,664	35,035	36,083	35,022	40,360	المجموع الملتزم به لتاريخه
21,135		54	28		86	72	466	85	183	808	365	2,845	3,785	3,506	1,811	7,042	شرائح سنوية للاتفاقات جديدة قدمت إلى الاجتماع الثاني والستين (باستثناء الصين واندونيسيا وجمهورية إيران الإسلامية)
623,833										33,758	60,134	91,906	115,588	137,475	46,148	138,824	شرائح سنوية للاتفاقات جديدة قدمت إلى الاجتماع الثاني والستين للصين واندونيسيا وجمهورية إيران الإسلامية
796,601	57	54	254	226	86	153	952	368	381	35,279	60,701	97,415	154,407	177,063	82,981	186,226	المجموع مع تقديمات الاجتماع الثاني والستين
237,782												19,153	28,628	83,134	51,703	55,164	قيم خطط الأعمال للشرائح السنوية للاتفاقات جديدة في الاجتماع الثاني والستين

\* استناداً إلى خطة الإزالة النموذجية المحدثة المستمرة لثلاث سنوات (UNEP/OzL.Pro/ExCom/62/7).

